困难(眼功能障碍)的受试者,可以由调查者协助完成量表,但应保证受试者能自主回答问题。

综上所述, BSHS-A 中文版是一种具有稳定信效度的烧伤后健康评定量表,可应用于我国烧伤患者生存质量的调查研究。但更大样本的评价研究,尤其是多中心、跨地域的研究尚待进一步实施。

参考文献

- Druery M, Brown TL, Muller M. Long term functional outcomes and quality of life following severe burn injury. Burns, 2005,31 (6):692-695.
- [2] Munster AM. Measurements of quality of life; then and now. Burns, 1999, 25(1):25-28.
- [3] 陈斌, 许琰. 烧伤患者生存质量测评的进展. 中国临床康复, 2002, 6(24):3728.
- [4] Munster AM, Horowitz GL, Tudahl LA. The abbreviated Burn-Specific Health Scale. J Trauma, 1987, 27(4):425-428.
- [5] Blades B, Mellis N, Munster AM. A burn specific health scale. J Trauma, 1982, 22(10):872-875.
- [6] Oster C, Willebrand M, Dyster-Aas J, et al. Validation of the EQ-5D questionnaire in burn injured adults. Burns, 2009, 35 (5):723-732.
- [7] 陈斌,付晋凤. 烧伤后生存质量研究与健康测定量表. 中华烧伤杂志,2004,20(2):118-119.
- [8] Adam M, Leblebici B, Tarim MA, et al. Validation of a Turkish

- version of the burn-specific health scale. J Burn Care Res, 2009, 30(2);288-291; discussion 292-293.
- [9] Ferreira E, Dantas RA, Rossi LA, et al. The cultural adaptation and validation of the "Burn Specific Health Scale-Revised" (BSHS-R); version for Brazilian burn victims. Burns, 2008,34 (7):994-1001.
- [10] 陈斌,付晋凤,葛茂星,等. 简明烧伤健康量表//中国行为 医学编辑委员会. 行为医学量表手册. 北京:中华电子音像 出版社,2005:114-115.
- [11] 黎鳌. 烧伤严重程度的分类//黎鳌. 黎鳌烧伤学. 上海: 上海: 上海科学技术出版社, 2001: 12-14.
- [12] 陈斌,付晋凤,葛茂星,等. 烧伤生存质量测定量表评述. 中国临床康复,2002,20(6):3082.
- [13] 苏中华,李四劝,成义仁. 量表评估的内部一致性与克朗巴 赫α系数的应用评价. 临床心身疾病杂志,2009,15(1);85-86.
- [14] **黎鳌**. 我国烧伤救治研究的过去、现在和未来. 中华烧伤杂志, 2001, 17(1):5-7.
- [15] Litleré Moi A, Wentzel-Larsen T, Salemark L, et al. Validation of a Norwegian version of the Burn Specific Health Scale. Burns, 2003,29(6):563-570.
- [16] Salvador Sanz JF, Sanchez-Payá J, Rodríguez-Marín J. Spanish version of the Burn-Specific Health Scale. J Trauma, 1998, 45 (3):581-587.

(收稿日期:2009-08-05) (本文编辑:莫愚)

·学术信息·

中国医师协会烧伤科医师分会年会纪要

贾赤宇 郝岱峰

中国医师协会烧伤科医师分会成立于 2007 年 4 月,首届年会暨伤口处理新教程学习班于 2009 年 4 月 25 日在浙江省瑞安市召开。贾赤宇会长在会上对分会成立以来开展的多项工作进行了总结,进一步强调了医师协会"监督、管理、自律、维权、服务、协调"的责任和职能,并要求全体委员集思广益,积极努力开展工作,同时号召全国各地的烧伤科医师分会会员和烧伤专业临床医师积极参加标准化培训,为患者提供更优质、更规范的医疗服务。随后在烧伤科医师分会总干事郝岱峰主持下,贾赤宇会长分别为中国工程院院士盛志勇教授和中华医学会第六届烧伤外科学分会名誉主任委员孙永华教授颁发了"特殊贡献奖",感谢两位前辈对烧伤科医师分会创建和发展所给予的支持和帮助,同时为温州医学院附属第三医院烧伤科陈炯主任和英国施乐辉公司颁发了"贡献奖",以表彰在本次会议的组织和协办中所付出的努力。

开幕式上盛志勇院士对烧伤科医师分会首届年会的顺利召开表示祝贺,对分会成立后所做的工作给予肯定,并鼓励大家继续努力,希望越来越多的烧伤界同仁能积极加入这

一新兴学术组织。中华医学会烧伤外科学分会主任委员黄 跃生教授对大会召开表示祝贺,希望 2 个分会能相互支持、 充分发挥互补作用,共同为我国烧伤医学事业的发展作出新 贡献。《中华烧伤杂志》编辑部王旭主任对首届年会的召开 表示祝贺,同时强调了杂志的平台作用和引领作用,愿意在 标准化培训、烧伤医师维权等方面与中国医师协会烧伤科医 师分会加强合作,对其进一步发展寄予期待。

吴军、黄跃生、黄晓元、郇京宁、贾赤宇、彭毅志、韩春茂、郭振荣等8位教授先后为伤口处理新教程学习班授课,内容包括国际最新基础研究进展、伤口换药新材料的应用、大面积创面修复方法和皮瓣选择、伤口评估及慢性创面处理原则、标准化换药流程及创面感染的治疗,得到参会代表和学员的一致好评。

在贾赤宇会长主持下,协会委员对《烧伤创面处理指南》和《伤口评估指南》的初稿进行了分组讨论。大家一致认为"指南"的出台对于行业自律、提高服务水平及减少医疗纠纷、维护烧伤医师的合法权益都具有重要意义,并对"指南"初稿提出了具体修改意见。

(收稿日期:2009-09-03)

(本文编辑:张红)



 $DOI; 10.\,3760/cma.\ j.\ issn.\ 1009-2587,\ 2009,\ 06.\ 010$

作者单位:100048 北京,解放军总医院第一附属医院全军烧伤 研究所